



## 66º CONGRESO CSV

# Ary Graça recibe apoyo para su candidatura a la Presidencia de la FIVB

“Uno para todos y todos para uno” este fue el lema del 66 Congreso de la Confederación Sudamericana de Voleibol, realizado en Río de Janeiro, Brasil, el primer fin de semana de marzo. El presidente de la CSV, elegido por unanimidad en la Asamblea extraordinaria en Octubre del año pasado, presentó su candidatura a la presidencia de la Federación Internacional y fue aclamado por los 11 presidentes de las Federaciones afiliadas.

El presidente Ary Graça Filho destacó el buen momento del voleibol sudamericano: “2011 fue el año más importante para la CSV. El continente recibió tres de los cuatro campeonatos del mundo en categorías de base: en Perú, Brasil y Argentina. Una vez más fuimos capaces de realizar eventos con el más alto nivel de calidad y organización. La Confederación creó torneos que se organizaron por primera vez: el Campeonato Sudamericano Infantil Femenino para niñas hasta 15 años, en Uruguay y el Campeonato Sudamericano Infantil Masculino para muchachos hasta

16 años, en Ecuador. Y no fueron pocos los elogios que recibimos de entrenadores que estuvieron en esas competencias.”

La CSV batió un record: realizó el año pasado 10 eventos de piso y 10 de playa en el Continente, además de participaciones en otros doce torneos afuera. No sólo hubo inversiones en las Federaciones para la realización de campeonatos, con ayuda en la compra de boletos para permitir la participación de los equipos, como el envío de personal técnico, además de cursos VIS, entrenadores y contratación de entrenadores para actuar en los países miembros.

Desde la aplicación del nuevo sistema de clasificación olímpica presentado en la FIVB por el presidente Ary, se ha observado una mejora técnica y organizativa muy clara en el voleibol de playa sudamericano.

Las resoluciones del Comité Ejecutivo fueron anunciadas en la Asamblea General y fueron celebradas con el aplauso de los 11 presidentes presentes entre las 12 Federa-

ciones afiliadas a la CSV, como la inclusión anual en el calendario de los Campeonatos infantiles (que reúnen equipos femeninos de hasta 15 años y masculinos de hasta 16). A partir del 2013 será realizado un Torneo de Clubes en conjunto con Norceca para incentivar la participación de los clubes en los Torneos Sudamericanos que valen una vacante para el Mundial en Doha.

“La CSV continuará apoyando el voleibol de playa porque es el camino más corto para que más países pobres puedan insertarse en el contexto mundial. La propuesta que implanté en la FIVB contribuyó para que 142 países jueguen Beach Vóley en el mundo. En Brasil, mi proyecto fue aún más exitoso ya que 50% de los campeones olímpicos y mundiales vienen de regiones pobres del país. Somos un país de gran contraste entre ricos y pobres y no podemos privilegiar apenas uno de los lados” dijo Ary Graça, con el aval de su larga experiencia como ex jugador y dirigente de la más exitosa Confederación de Voleibol del Mundo.



# Menos desarrollo, más ayuda

Dando continuidad a la estrategia de ayuda a los países donde el voleibol no es practicado profesionalmente, la CSV invirtió gran parte de su presupuesto en cursos de formación de entrenadores y árbitros en esos países. Otros recibieron entrenamiento en el programa VIS de estadística. Abajo, el agradecimiento de los presidentes:

“ A Paraguay le permitió un tremendo desarrollo con la contratación de un entrenador brasileño, el ex jugador Garrido, reemplazado en la temporada de 2012 por otro brasileño, Pedro Paulo, que se encargara de atletas mayores y menores, incrementando las actividades del Beach Volley. Ahora ya tenemos cerca de 60 parejas en nuestro país.”

**Roberto Escobar, ex presidente de la Federación Paraguaya**



“ La donación de pasajes para la participación de las duplas en las etapas del Circuito Sudamericano provocó una mayor motivación en los torneos clasificatorios en las ciudades de La Paz, Cochabamba y Sucre. Esta política de ayuda a los países pobres como Bolivia, ha permitido obtener mayores progresos en la práctica del deporte. Es importante notar que en Bolivia pasamos de no tener práctica organizada del voleibol de playa

a mantener la formación de 10 duplas en la rama femenina y 12 en la masculina.”

**Ezequiel Machicado, presidente de la Federación Boliviana**



“ El apoyo brindado por la CSV para el voleibol de playa fue fundamental para el desarrollo del mismo en nuestro país. Vimos aumentar en cerca de 80% el número de participantes y el nivel de los deportistas ecuatorianos. De igual forma en salón, con la creación de la categoría infantil, se fomentó el desarrollo en las bases. Para pensar en crecer es necesario el apoyo de la FIVB y de la CSV.”

**Jorge Granja, presidente de la Federación Ecuatoriana**

“ Tenemos orgullo de participar en la CSV, una Confederación que reúne a los mejores equipos del mundo. La Guyana Francesa recibió ayuda principalmente en la organización de cursos de entrenadores y árbitros. Nuestro país esta muy lejos de los otros países de Sudamérica y por lo tanto resulta difícil la participación de los equipos en los torneos internacionales. Estamos estudiando juntos una forma de estar presentes al menos en las competencias más importantes.”

**Cristophe Dalphrase, presidente de la Ligue Guyane de Volley-Ball**



“ Para nuestro voleibol nacional, la CSV ha apoyado proyectos de desarrollo tanto en piso como arena, enviando técnicos, árbitros para los cursos y materiales deportivos. Ahora tenemos apoyo logístico!”

**Julio Pérez, presidente de la Federación Uruguaya**



Publicación:  
Confederación Sudamericana de Voleibol  
Av. das Américas, 700 – bl 6 – sl 232  
Barra da Tijuca – CEP 22640-100  
Rio de Janeiro – Brasil  
E-mail: info@voleysur.org  
Telefax: (55 – 21) 2132-7255

Presidente: Ary S.Graça Filho  
Gerente Ejecutivo: Marcelo Wangler

Edición y Redacción:  
MmPress Asesoría en Comunicación  
Rua Miguel Lemos, 41 sl. 507  
Copacabana – Rio de Janeiro – Brasil  
Tel: (55 – 21) 2247-3442  
E-mail: mmpress@mmpress.com.br

Diagramación: Maril Bibas  
Fotos: Divulgação/Adriana Lorete  
Periodista Responsable:  
Marcia Loureiro



## FEVA TIENE NUEVO PRESIDENTE

**Juan Antonio Gutiérrez (55 años) es oriundo de Mar del Plata y fue elegido en diciembre de 2011 como el nuevo Presidente de la Federación del Voleibol Argentino. Nacido en Mar del Plata, tiene una neta formación empresarial y comercial, con 30 años de experiencia como dirigente. En su Mar del Plata natal se desempeñó como Director del Consorcio Portuario durante 8 años, estuvo al frente de la Cámara de Comercio de Mar del Plata y por dos períodos fue Presidente de la Asociación Marplatense de Voleibol. A comienzos del 2011 llegó a ser Presidente de la Federación Bonaerense de Voleibol (FBV), una de las cuatro regiones más importantes del voleibol argentino y en la cual está nucleada la ciudad de Mar del Plata. Asimismo, Gutiérrez ha trabajado activamente en el desarrollo del voleibol de playa, como máximo dirigente de la Secretaría Nacional de Beach Volley FeVA.**

# Congreso Electoral elige Ary Graça para 4 años más de mandato

El Dr. Ary S. Graça F° fue reelegido por aclamación como Presidente de la Confederación Sudamericana de Voleibol para el nuevo mandato, del 2012 al 2015, en el Congreso Electoral realizado en Río de Janeiro, en agosto, en presencia del Prefecto de la Ciudad de Río de Janeiro, Sr. Eduardo Paes, del Secretario Nacional de Deportes de Alto Rendimiento, Sr. Ricardo Leyser, de la Secretaría Estadual de Deporte, Marcia Lins, del Presidente del Comité Olímpico Brasileño, Carlos Arthur Nuzman y del Presidente de la Federación Internacional de Voleibol, Mr. Jizhong Wei y del Vicepresidente de la FIVB, Cristobal Marte Hoffiz.

Los representantes de 11 Confederaciones Nacionales de América del Sur eligieron al Comité Ejecutivo para cuatro años más, donde Ary Graça F° es Presidente; Rafael Lloreda, de Colombia como 1° Vicepresidente, Judith Rodriguez, de Venezuela como 2° Vicepresidente, Roberto Escobar, de Paraguay como 3° Vicepresidente, Alejandro Bolgeri, de Argentina como 4° Vicepresidente y Renata Blauth, de Brasil como Secretaria General.

El Congreso aprobó también por aclamación los nombres propuestos para representar a la CSV en el Consejo de Administración de la FIVB: Ary Graça F°, Rafael Lloreda, Roberto Escobar y Julio Pérez. El Presidente Ary Graça aprovechó la ocasión para indicar a la Sra. Judith Rodríguez para ocupar uno de los puestos destinados a las mujeres en la FIVB.

El Presidente de la FIVB felicitó a los miembros de la CSV por la elección, a Ary Graça F° por su tarea al frente del voleibol de América del Sur y recordó a todos que la CSV fue la primera de las cinco Confederaciones Continentales que eligió a sus representantes en el Consejo de Administración de la FIVB sin que la Asamblea General de la FIVB pueda cambiar esa decisión, como determinan las nuevas reglas democráticas de la FIVB.

El Prefecto Eduardo Paes, dijo que era una honra para la ciudad recibir el Congreso de la CSV y destacó que el voleibol es el segundo deporte



**El Presidente Ary S. Graça F° es reelegido por aclamación en presencia del Presidente de la FIVB, Mr. Jizhong Wei y del Vicepresidente de la FIVB, Cristobal Marte Hoffiz**

más popular de Brasil y que tiene gran penetración en las capas más humildes de la población. “La importancia del voleibol en Brasil es no sólo por el éxito alcanzado, como por el papel social que viene cumpliendo. Por ese motivo estamos preparándonos con ahínco y dedicación para recibir los Juegos Olímpicos y el Torneo de Voleibol. Garantizo al Presidente Wei que entregaremos mucho más que lo que estamos prometiendo” declaró Paes.

El Presidente de la NORCECA y Vicepresidente de la FIVB, Cristóbal Marte, felicitó a Ary Graça y habló sobre la Unión Panamericana de Voleibol, que une a las dos Confederaciones hermanas, CSV y NORCECA. “Seguimos ratificando nuestros lazos de hermandad de trabajo y desarrollo del voleibol en toda América”.

Carlos Arthur Nuzman, Presidente del COB y del Comité Organizador de los Juegos Olímpicos 2016, recordó la importancia que la FIVB tuvo en su formación como dirigente deportivo, ya que dirigió la CBV por muchos años, y recordó también que la CSV completará 70 años en 2016 año de los Juegos Olímpicos de Río de Janeiro. “La CSV fue fundada el 12 de Febrero de 1946, siendo la

primera entidad internacional del voleibol antes aún que la FIVB, que fue creada en 1947. Sugiero al Presidente Wei que de inicio a las conmemoraciones de los 70 años de la CSV durante los Juegos Olímpicos de Río de Janeiro”, invitó Nuzman.

Mr. Wei cerró el Congreso y resumió su alegría por estar en Brasil y ver el creciente desarrollo del voleibol en América del Sur. “Estoy 100% seguro de que los Juegos Olímpicos del 2016 cambiarán al Brasil y a la ciudad de Río de Janeiro y agregarán nuevo valor al movimiento olímpico internacional. Estamos esperando un gran evento para el voleibol y el beach voleibol. Puedo decir que Brasil tiene más títulos en el voleibol, tanto en indoor como en la playa, que en el fútbol. Quiero felicitar a la CBV y a la CSV aprovecho para pedir disculpas a las Federaciones Nacionales porque en el pasado la FIVB no las cuidó y no prestó atención a las Confederaciones Continentales. El Consejo de la FIVB decidió que el 80% de nuestros ingresos debe ir para las Confederaciones Continentales y Federaciones Nacionales para que puedan invertir en el desarrollo y aumentar nuestra familia. Trabajamos para el deporte y este es un trabajo social y no un trabajo para ser lucrativo”.

# Perú, Brasil y Argentina recibieron el mejor voleibol del Mundo

América del Sur fue la casa del voleibol en 2011. Perú, Brasil y Argentina abrigaron tres de los cuatro Campeonatos Mundiales de las categorías menores y juvenil. Cinco ciudades del Continente, recibieron los mejores atletas del mundo, comenzando por las peruanas Lima y Trujillo, donde fue disputado el Mundial Juvenil Femenino, del 22 al 31 de Julio.

En el mes de Agosto, del 1 al 10, fue la oportunidad de Río de Janeiro, sede de los Juegos Olímpicos de 2016, de abrir los brazos para las selecciones juveniles masculinas en la disputa por el título. La capital argentina, Buenos Aires y Bahía Blanca, cerraron la celebración, hospedando la última competición de menores masculina, del 2 al 11 de Septiembre.



## Campeonato Mundial Juvenil Femenino Lima / Trujillo / Callao – Perú – Julio 2011

<b>Transmisión</b>	Frecuencia Latina (Cobertura Nacional)	Free TV (privado)
<b>Cobertura Global de TV</b>	28 partidas transmitidas en vivo y diferido	56 horas de TV total transmitidas en vivo y 2 horas en diferido
<b>Presencia Total</b>	120.337	1880 personas por juego 171 periodistas acreditados
<b>Promoción del Evento</b>	144 informativos de prensa	6 Publicidades en carreteras 10 afiches en paradas de autobus 20 identificación de buses 30 banners





## Campeonato Mundial Menores Masculino Bahía Blanca / Almirante Brown – Argentina – Agosto 2011

<b>Transmisión</b>	ESPN (Cobertura Nacional)	TV por Cable
<b>Cobertura Global de TV</b>	5 partidas transmitidas	10 hs totales de transmisión
<b>Presencia Total</b>	85.000 (dos estadios)	143 periodistas acreditados
<b>Promoción del Evento</b>	45 informes de prensa	5 banners en el aeropuerto (Buenos Aires y B. Blanca) 4 afiches en paradas de bus 10 publicidad en la calle (A. Brown)

## Campeonato Mundial Juvenil Masculino Rio – Brasil – Septiembre 2011

<b>Transmisión</b>	Sportv (Cobertura Nacional)	TV por Cable
<b>Cobertura Global de TV</b>	2 partidas transmitidas	4 hs totales de TV transmitidas en vivo y en diferido (partidas – resultados)
<b>Presencia Total</b>	10.500	59 periodistas acreditados 12 países (9 con equipos)
<b>Promoción del Evento</b>	Anuncios de prensa 30 envíos de informativos	Noticias diarias en periodicos locales Spots de noticias en TV local Divulgación con entradas, backstages videos y entrevistas con jugadores en media social (FB – Twitter – Orkut)



# CSV web site: novedad triplicó número de visitantes

El cambio más importante en el sitio de la Confederación fue el lanzamiento del Campeonato Sudamericano Infantil Masculino en Ecuador con la puntuación en vivo. Esta nueva herramienta garantizó una mayor interacción con los visitantes de Internet y con la familia del voleibol.

Las competencias que no tienen una página oficial en la web pueden ser seguidas por los visitantes. El puntaje en vivo muestra la información básica de cada juego, como el nombre del equipo, los resultados de cada set y el resultado final. Con esta nueva y atractiva información se triplicaron los accesos de los visitantes en el mes del lanzamiento, en el último noviembre.

palabra clave  buscar

FIVB MIKASA

## Confederación Sudamericana de Voleibol

HOME ORGANIZACIÓN FEDERACIONES NOTICIAS RESULTADOS GALERIAS NEWSLETTER COMUNICADOS FORMAS CONTACTOS

**Live Scoring CSV**

Nombre del Campeonato  
Sudamericano Infantil Masculino - 2011  
Campeonato Sudamericano Infantil Femenino 2011  
Continental Cup Masculina  
JUEGOS ODESUR Y 2 ETAPA CSV  
Continental Cup Femenina  
3 Etapa Circuito Sudamericano Vóley de Playa 2012 Masculino Viña del Mar CHILE  
3 Etapa Circuito Sudamericano Vóley de Playa 2012 Femenino Viña del Mar CHILE  
4 Etapa Circuito Sudamericano Vóley de Playa 2012 Masculino Lima Perú  
4 Etapa Circuito Sudamericano Vóley de Playa 2012 Femenino Lima Perú  
5 Etapa Circuito Sudamericano Vóley de Playa 2012 Masculino Montevideo Uruguay  
5 Etapa Circuito Sudamericano Vóley de Playa 2012 Femenino Montevideo Uruguay

Tabla  
Tabla  
Tabla  
Tabla  
Tabla  
Tabla  
Tabla  
Tabla  
Tabla  
Tabla

### CALENDARIO - 2012

2/3/2012 - 4/3/2012  
Circuito Sudamericano - Masculino e Femenino

D	L	M	J	V	S
			1	2	3
4	5	6	7	8	9
11	12	13	14	15	16
18	19	20	21	22	23
25	26	27	28	29	30
31					

10/3/2012 - 11/3/2012  
Continental Cup URU x Venezuela - Femenino

30/3/2012 - 1/4/2012  
Circuito Sudamericano - Masculino y Femenino - Paraguay

<< Marzo >>

>> Ver la lista completa del Calendario

## Nuevas Competencias: la descubierta de jóvenes jugadores

En 2011 la CSV inició un nuevo proyecto para desarrollar la base y para estimular y reclutar a jugadores muy jóvenes. En este contexto, dos nuevos torneos se organizaron por primera vez: Campeonato Sudamericano Infantil para las niñas de hasta 15 años, en Uruguay y de hasta 16 años para los muchachos, en el Ecuador.

El Campeonato Sudamericano Infantil Masculino tuvo lugar en Guayaquil, Ecuador y Brasil fue el mejor de los 8 equipos participantes y ganó la medalla de oro.

El primer lugar en el podio para el torneo

de las chicas menores de 15 años también fue Brasil. La versión femenina del Campeonato de reciente creación tuvo lugar en Noviembre en Montevideo, Uruguay, con 8 equipos luchando por la medalla de oro. No fueron pocos los elogios de los entrenadores que estuvieron en esas competencias y por aclamación fue decidida en el Congreso de la CSV la inclusión anual de los dos torneos en el calendario de los Campeonatos Infantiles (que reúnen equipos femeninos de hasta 15 años y masculinos de hasta 16), a partir del 2013.



**8 equipos de chicas y chicos participan por primera vez de un Campeonato Sudamericano Infantil**

# Competiciones 2011

Eventos Playa	Fecha	Lugar
Circuito Sudamericano de Vóley de Playa	Febrero	Perú
Circuito Sudamericano de Vóley de Playa	Febrero	Chile
Circuito Sudamericano de Vóley de Playa	Febrero	Uruguay
Circuito Sudamericano de Vóley de Playa	Marzo	Paraguay
Circuito Sudamericano de Vóley de Playa	Marzo	Argentina
Circuito Sudamericano de Vóley de Playa	Abril	Venezuela
Circuito Sudamericano de Vóley de Playa	Mayo	Ecuador
Circuito Sudamericano de Vóley de Playa	Octubre	Brasil
Copa Continental Sudamericana Masculina	Noviembre	Chile
Copa Continental Sudamericana Femenina	Diciembre	Colombia

Eventos Cancha	Fecha	Lugar
1° Copa Panamericana Femenina Juvenil	Junio	Perú – Callao
Campeonato Mundial Juvenil Femenino 2011	Julio	Perú – Lima, Trujillo, Callao
Campeonato Mundial Juvenil Masculino 2011	Agosto	Brasil – Niteroi, Rio
Campeonato Mundial de Menores Masculino 2011	Agosto	Argentina – Bahía Blanca, Buenos Aires
Campeonato Sudamericano de Clubes Masculino	Agosto	Brasil – São Paulo
Campeonato Sudamericano de Clubes Femenino	Agosto	Brasil – São Paulo
Campeonato Sudamericano Masculino de Adultos	Septiembre	Brasil – Cuiaba
Campeonato Sudamericano Femenino de Adultos	Septiembre/Octubre	Perú – Callao
Campeonato Sudamericano Femenino Sub 16	Noviembre	Uruguay
Campeonato Sudamericano Masculino Sub 17	Noviembre	Ecuador

## LAS FEDERACIONES

### Federación del Voleibol Argentino

Presidente: Juan Antonio Gutierrez  
 Telefax: (+54 11) 4780 4202  
 Sitio web: [www.feva.org.ar](http://www.feva.org.ar)

### Federación Boliviana de Voleibol

Presidente: Ezequiel Machicado Perez  
 Teléfono: (+591 2) 231 0213  
 / 240 7313

### Confederación Brasileña de Voleibol

Presidente: Ary Graça  
 Teléfono: 55-21-2114-7202  
 Sitio web: [www.volei.org.br](http://www.volei.org.br)

### Federación Colombiana de Voleibol

Presidente: Carlos Grizales  
 Teléfono: (+57 1) 211-8253  
 Sitio web: [www.fedevolei.com](http://www.fedevolei.com)

### Federación de Voleibol de Chile

Presidente: Jorge Pino Madrid  
 Teléfono: (+56 2) 272 8992 / 272 8815  
 / 272 5148  
 Sitio web: [www.fevochi.cl](http://www.fevochi.cl)

### Federación Ecuatoriana de Voleibol

Presidente: Jorge Granja Cobos  
 Telefaxes: (+593 2) 255 0545  
 / 254 6745  
 Sitio web: [www.voleibolecuador.org](http://www.voleibolecuador.org)

### Guyana Volleyball Federation – Inglesa

Presidente: Lenox Shuffler  
 Teléfono: (+592) 223 6377 / 223 5322

### Ligue de Guyane de Volley-Ball – Francesa

Presidente: Cristophe Dalphrase  
 Teléfono: (+594 594) 287 474 / 255 942

### Federación Paraguaya de Voleibol

Presidente: Wilfried Ediger  
 Telefaxes: (+595 21) 480 990 / 425 536  
 / 426 095

### Federación Peruana de Voleibol

Presidente: Juan del Valle Castro Romero  
 Telefax: (+51 1) 461 1342 / 461 1377 / 461 8200  
 Sitio web: [www.vivevoley.com](http://www.vivevoley.com)

### Federación Uruguaya de Voleibol

Presidente: Julio Pérez Alfaro  
 Telefax: (+598 2) 900 7523  
 sitio web: [www.uruvoley.org.uy](http://www.uruvoley.org.uy)

### Federación Venezolana de Voleibol

Presidente: Judith Rodríguez de Altunaga  
 Teléfonos: (+58 212) 471 7045 / 472 1024  
 Sitio web: [www.fvfvb.com.ve](http://www.fvfvb.com.ve)

# Competiciones 2011



## Campeonato Sudamericano Masculino de Adultos VEN X CHI

Lugar: Brasil – Cuiabá  
Fecha: 19/09/2011 – 25/09/2011  
Resultados: Brasil, Argentina y Venezuela

## Campeonato Sudamericano Masculino de Adultos ARG X URU

Lugar: Brasil – Cuiabá  
Fecha: 19/09/2011 – 25/09/2011  
Resultados: Brasil, Argentina y Venezuela



## Campeonato Sudamericano Femenino de Adultos PER x URU

Lugar: Perú – Lima  
Fecha: 27/09/2011 – 02/10/2011  
Resultados: Brasil, Argentina y Perú

## Campeonato Sudamericano Femenino de Adultos URU x PAR

Lugar: Perú – Lima  
Fecha: 27/09/2011 – 02/10/2011  
Resultados: Brasil, Argentina y Perú





**Circuito Sudamericano de Voleibol de Playa Etapa Chile**  
**CHI 1 x CHI 2**  
 Lugar: Viña del Mar  
 Fecha: 11/2/2011 – 13/2/2011  
 Resultado: Brasil, Colombia y Argentina



**Circuito Sudamericano de Voleibol de Playa Etapa Ecuador**  
**CHI x ECU**  
 Lugar: Esmeralda  
 Fecha: 22/4/2011 – 24/4/2011  
 Resultado: Brasil, Chile y Uruguay



**Circuito Sudamericano Femenino – Etapa Recife**  
 Lugar: Brasil  
 Fecha: 4/11/2011 – 7/11/2011  
 Resultado: Brasil, Argentina y Brasil

**Juegos Odesur – Manta**  
 Lugar: Ecuador  
 Fecha: 2/12/2011 – 5/12/2011  
 Resultado: Brasil, Venezuela y Uruguay



**Continental Cup Masculino Etapa Chile**  
 Lugar: Santiago  
 Fecha: 24/11/2011 – 27/11/2011  
 Resultado: Venezuela, Brasil, Chile



**Continental Cup Masculino – Etapa Chile – BRA x VEN**  
 Lugar: Santiago  
 Fecha: 24/11/2011 – 27/11/2011  
 Resultado: Venezuela, Brasil y Chile

**Continental Cup Femenino Etapa Colombia**  
 Lugar: Guatapé  
 Fecha: 7/12/2011 – 11/12/2011  
 Resultado: Brasil, Argentina y Uruguay



MVA200

**MIKASA**  
Sports every day!

**MIKASA**<sup>®</sup>

# Better Ball, Better Game

**MIKASA Volleyball MVA200**

**Officially certified FIVB Competition Ball**

**MIKASA**

MIKASA CORPORATION, Japan [www.MikasaSports.co.jp](http://www.MikasaSports.co.jp) MIKASA SPORTS, USA [www.MikasaSports.com](http://www.MikasaSports.com)

**FIVB**<sup>™</sup>

OFFICIAL SUPPLIER